

DELIVERY NOTE: 75227589



Date: 25.02.2020 10:02

E.D.I
page
1 / 1

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co. KG
Hoehnherweg 2-4
D-69469 WEINHEIM
our VAT-ID: DE811879378

FST Distribution Center
STUTE Logistics (AG & Co.) KG
Am Schindberg 10-16
D-65474 BISCHOFSHHEIM

Sender address

our contact:
Eliska Voracova
Phone: +4200468895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Ship-to address

Departure Date: 26.02.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728
Gate: 14249

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
9009072160 Country of origin HU / 84879090 Po no.: 550004350601 / DLS: ev DESCR: BDAT2.1SLWKF36 COMP: 70 ACM 121433 DIM.: 40,00X 55,00X 8,00/ 12,75 MM Simmering® BDSL with spring	0049441275 9009072160	336	PC	TBA-520945 23003215	1 Batch	700445831 0011803972 07.02.2020 07.02.2023 700445833 0011803972 07.02.2020 07.02.2023	168	700445831	700445831
Summary of pallet and UMs sent: TBA-520945 VDA R-KLT 3215 297X 198X CCB-LID Z23 C-KLT 271X		2 2	PC PC						700445833

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 336
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 1 (24 U)
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 21-3-20
Firma: [signature]

10226001
Cof 5010216276

Forwarder

Schweitzer I. + F. GmbH + Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Transit/Via Forwarder

Gross weight: 6,62 KG
Total qty of H.U.: 2
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 65042608
Transport order.
Tracking id ref.

FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

1) Sender/Supplier Freudenberg Sealing Technologies GmbH & Co. KG, Hoehnerweg 2-4 69481 000928 Weinheim		2) Supplier-No. 65042608		FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES FREUDENBERG INNOVATING TOGETHER	
5) Loading point FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim		3) Expedition Order No. 65042608		4) Sender No. at Shipping Expeditior 	
8) Shipping-/Transport Reference No. 65042608		Transport order			
11) Recipient Magna PT S.p.A. 4 Via Del Ciclamini, I-70026 MODUGNO		12) Customer-No. 15758001		6) Date 26.02.2020	
		9) Shipping Expeditior Schweitzer I.+F. Gm Int. Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg		7) Relations-No. 10) Carrier-No. 3001775	
		Telephone 07141/2451-0		13) Bordero-/Shipping List No. E-Mail	
14) Unloading point 14249		15.1) Senders note for carrier: Sheet 4 to be sent back together with freight invoice.			
15.2) Transit/Via Forwarder:		16) Reception date 26.02.2020 17) Reception time			
18) Sign and No. Transport order / Shipping note no.	19) Quantity	20) Packing	21) S F	22) Content	23) Transport-weight kg
65042608 /75227589	002	VDA R-KLT 3215 297X198X147,5		DICHT+SCHWING-ELEMENT	1,2
25) Sum		26) Volume cdm>Loading meter		Sum	
0002		17,3		1,2	
29) Dangerous good classification 30) Dangerous good description					
31) Freight term EXW FST warehouse	32) Goods value for / SLVS EUR RELEASE DOCUMENTEUR		33) Expeditors transport insurance		34) Shipper charge forward EUR
35) Attachments			36) Order no. Customer 550004350601 37) Assignment 38) Means of transport no. SCH2602073 39) Truck code 40) Shipping type Truck 41) method of payment		
42) Receipt confirmation of ship-to-party Above shipment is complete and in good condition Claim period according to ADSp. 2003 Sect 28 / HGB & 438					
43) Drivers confirmation of takeover With my signature I confirm, that I received the above shipment complete, in good condition and, in case of export shipments, with all necessary export documents. Date _____ Time Name _____			Company stamp/Signature _____ Euro-Flat- and Euro-Cage-Pal. are subject to immediate exchange 44) Shipment contains _____ therefrom excha. Euro-Flat-Pal. (FP) Euro-Flat-Pal. (FP) Euro-Cage-Pal. (CP) Euro-Cage-Pal. (CP)		
45) Shipment was carried out within known Shipment and Payment conditions. 46) 1 for goods recipient Page: 1 / 1					



Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-001783 vom 26.02.2020



20-001783

Ludwigsburg, 26.02.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur FREUDENBERG DS Rudolph Automotive Logistik GmbH Am Schindberg 10-16 65474 Bischofsheim		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 02.03.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bischofsheim Land / Pays Deutschland Datum / Date 26.02.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 75220887 + 75227589	11 Anzahl der LM Nombre des colis 3	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 36	15 Umfang cbm
Summe:		3,00 COLLI		36,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang						
20 FREUDENBERG DS D-65474 Bischofsheim Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604